

英 語 教 師 の
ニ ー ド と そ の 資 料 源
(そ の 2)

1978年2月9日

東京都中学校英語教育研究会

研 究 部

昭和 53 年 2 月 9 日

はじめに

昨年度、研究部でまとめた「英語教師の二ードとその資料」は、幸いにして、各方面で好評を得、英語教育にいささかなりとも役立っていることは、関係者の望外の喜びとするところで

す。今年度は、新たに追加する部分、および、前回の誤りを訂正したものを続篇としてまとめました。ご活用いただければ幸甚だと思います。

東京都中学校英語教育研究会 会長 平沢 尚夫

英語教師の二ードとその資料集 ー 続

新しくつけ加える資料、及び、資料の訂正等お願いいたしましたところ、P.2 ~ P.7 の資料をいただきました。資料源についてご協力をお願いいたしました先生方は下記の通りであります。

(敬称略・アイウエオ順)

浅野 博 (筑波大)・池永勝雅 (筑波大)・井田米造 (鷺宮高校)・伊藤惇一 (指導主事)
・伊村元道 (玉川大)・大高常昭 (指導主事)・大友賢二 (神奈川大)・片山嘉雄 (岡山大)
・上山 豊 (前指導主事)・隈部直光 (大妻女子大)・佐々木 昭 (静岡大)・佐々木輝雄 (文部省)
・塩沢利雄 (東京家政大)・島岡 丘 (筑波大)・鈴木 博 (東京大)・田中春美 (南山大)
・内藤尤二 (青山高校)・中村 敬 (成城大)・西川 勲 (指導主事)・長谷部作蔵 (指導主事)
・羽鳥博愛 (東京学芸大)・比嘉正範 (筑波大)・福田大昭 (指導主事)・堀口俊一 (東京学芸大)
・淀縄光洋 (指導主事)・若林俊輔 (東京学芸人)・渡部昇一 (上智大)

ご協力いただきました先生方に心から感謝いたします。

一般図書以外の資料としては、英語教育 (大修館)・現代英語教育 (研究社)・英語展望 (ELEC) などにとどめ、各編集部に資料源についてご協力をお願いいたしました。新しくつけ加える資料、及び、資料の訂正等がありましたら、次の所にお手紙でお教えいただきたいと考えております。

〒115 東京都北区 1-7-12 北区立赤羽台中学校 森永 誠 宛

お教えいただいた資料につきましては、昭和 54 年 2 月頃までに整理して、お渡ししたいと考えております。この趣旨に沿って、さらにご筋力下さいますようお願い申し上げます。

中英研・研究部長	森 永 誠 (赤羽台中)	研究部 長	勝彦 (第三亀戸中)
研究部	石津谷 進 (一橋中)	"	山口 政治 (目黒四中)
"	萩野 浩 (麴町中)	"	安原 修三 (麴町中)

知りたい情報の 分類番号	資料と注
0 - 1	<ul style="list-style-type: none"> • Mildred A. Dawson, "Guiding Language Learning" (second edition), Harcourt, Brace World, Inc, 1963 • David Crystal, "The grammatical analysis of language" disability, Edward Arnold, 1976 • "A University Grammar of English ":R. Quirk, & Greenbaum (Longman) • 「教壇の英文法」(研究社) • 「正・続英語語法大事典」(大修館) • 「現代英語文法」池上嘉彦ほか訳 (紀伊国屋書店, 1977) "A Grammar of Contemporary English"の簡約版の訳 • "A Reference Grammar for Students of English", R. A. Close (Longman. 1975) • "A Communicative Grammar of English", Geoffrey Leech V Jan Svartvik (Longman, 1975)
1 - 1	<ul style="list-style-type: none"> • Wallace E. Lambert, "Language, Psychology, and Culture", 1972 • 「言語と文化」:ランダー, H (大修館, 1977) • 「英語方言の諸相」:ベアード, S (研究社, 1977) • 「アメリカの生活とことば」: 三浦 昭 (研究社, 1977) • 「アメリカの風物」:中内正利 (研究社, 1977) • 「ことばともの」:ブラウン, R (研究社, 1978) • 「英会話の婉曲表現」:ソローケン, P・ソローケン千代 (研究社, 1977) • 「女性らしい英米会話」:黒川省三・ビライ, B. K (ナツメ社, 1977) • 「英学事始」:日本英学史学会編 (ブリタニカ, 1976) • 「日本・アメリカ・メキシコ 比較文化事典」金山宣夫(大修館, 1977)
1 - 2	<ul style="list-style-type: none"> • 「日英比較表現」:椋垣 実(大修館) • 「日本語から見た英語, その類似と異質」:長谷川潔(サイマル出版会)
2 - 1	<ul style="list-style-type: none"> • 「中学生の英語の学力」:福田大昭 (大. 51 .4) • "Focus on the Leamer" : Jobn W. 011er, Jr. and Jaek

	C. Richards (Newbury House Publishers)
2 - 2	<ul style="list-style-type: none"> ・「恥ずかしさを捨てて好きなことを話そう」:田中春美 (大, 1977, 2) ・"Counseling-Learning in Second Languages": Charles A. Curran(Apple River Press) ・「英語教育の心理学」:羽鳥博愛 (大修館, 1977)
3 - 1	<ul style="list-style-type: none"> ・ Leon A. Jakobovits, "the context of FOREIGN LANGUAGE TEACHING", Newbury House Publishers, 1974 ・ M. A. K Halliday, "The Linguistic Science and Language Teaching", Longman, 1973-
3 - 1 - 1)	<ul style="list-style-type: none"> ・ "The Teaching of Modern Language", Univ, of, London Press Ltd, 1967 ・ Jan Prucha, "Soviet Studies in Language and Language Behavior", North Holland Linguistic Series, 1976 ・「英語教授法辞典」: 小川芳男 三省堂 (昭 40) ・「現代英語教育法」: 緒方 勲 現代文化社 (昭 50) ・「実践英語教育」: 山家 保 ELEC ・「新言語学から英語教育へ」佐々木昭・小泉 保編 (大, 1977) ・「講座・新しい英語教育」1, 2 巻 (大修館) ・「言語理論の生かし方」英語教育ライブラリー第 8 巻:升川潔(開隆堂)
3 - 1 - 2)	<ul style="list-style-type: none"> ・ M.G. Hesse Editor, "Approaches to Teaching Foreign Languages", North Holland, 1975 ・「特集・認知学習理論と習慣形成理論」(大. 1976, 7) ・「構造言語学と英語教育」:奥田夏子 講座・新しい英語教育 2・「英語育と英語学」(大修館, 1976)
3 - 1 - 3)	<ul style="list-style-type: none"> ・「新言語学から英語教育へ」佐右木昭・小泉保編 (大修館, 1977) ・「英語指導法ハンドブック」<導入編>簡約版 (大修館, 1978, 2)
3 - 2 - 1)	<ul style="list-style-type: none"> ・「聞き方話し方の指導」 英語教育叢書 第 2 巻: 池浦貞彦(開隆堂) ・「読み方の指導」 英語教育叢書第 3 巻: 佐藤喬 (開隆堂) ・「言語活動の指導」伊藤健三(大 持増刊号, 1977) ・「言語活動の考え方と実践」1 年. 2 年. 3 年(東書教育シリーズ 東京書籍, 1977) ・「教科書に入る前に」伊村元道 (現 1977, 5)
3 - 2 -1)-(1)	<ul style="list-style-type: none"> ・英語学習の体系化―聴解と速読指導の研究「英語教育年鑑」(開拓社 977)

3 - 2 -1)-(3)	・「命令を聞いて跳び回る外国語学習」:田中春美(大, 1976, 11)
3 - 2 -1)-(4)	<ul style="list-style-type: none"> ・「現実的場面と自然な対話を通して学ぶ英語」: 田中春美(大, 1977, 8) (注)この号は劇化の特集号ですので,全体のほうがよりよい) ・English in Three Acts: Richard A. Via (The Univ. Press of Hawaii) ・Silent Stress と練習テープのポーズ: 小長谷弥高「英語教育年鑑」(開拓社, 1977) ・「英語のイントネーション」奥田夏子 英和出版 (1975) ・"Phonetics of American English" : C. K. Thomas Ronald Press (1958) ・A Phonology and Prosody of Modern English: H. Kurath Ann Arbor (1967) ・"The Groundation of English Stress" (1966) ・" " Intonation" (1958) ・Roger Kingdon Longman ・"An Introduction to the Pronunciation of English" A. C. Gimson Arnold (1967) ・中学校英語音声指導の重点 都研紀要第3号 (1970)
3 - 2 -1)-(5)	<ul style="list-style-type: none"> ・「聞き・話す領域の指導」石井正之助(講座・英語教授法) 研究社 (昭45)
3 - 2 -1)-(6)	<ul style="list-style-type: none"> ・「書く領域の指導」鳥居次好 (講座・英語教授法) 研究社 (昭45) ・「ペンマンシップの発達」高橋義雄 「英誌文化を巡って」 小出二郎編 (英潮社, 1976)
3 - 2 -1)-(7)	<ul style="list-style-type: none"> ・「授業の進め方」納谷友一 (講座・英語教授法) 研究社 (昭45) ・「言語活動の考え方・進め方」納谷友一(大修館,1975)
3 - 2 -1)-(8)	<ul style="list-style-type: none"> ・「入学時の指導」伊藤健三 (講座・英語教授法) 研究社(昭45),
3 - 2 -2)	<ul style="list-style-type: none"> ・「英語教育の心理学」羽鳥博愛 (大, 1977) 第5章
3 - 2 -3)-(3)	<ul style="list-style-type: none"> ・「能力差に応ずる指導」鳥居次好 (講座・英語教授法) 研究社(昭45)
3 - 4 -1)	<ul style="list-style-type: none"> ・「英語クラブの計画と運営」大野政己・田島光治 (近代新青出版社, 1973)
4 - 1 -1)	<ul style="list-style-type: none"> ・「ソ連の英語教育」黒川泰男 (大, 1977, 4) ・「英語教育の今日と明日」黒川泰男(「ほるぷ新書」1977)の第3～6章

4 - 1 -2)	<ul style="list-style-type: none"> ・ Joseph Michel, "Foreign Language Teaching an Anthology", The Macmillan Company, 1977) ・ 「英語の発音」 牧野 勤 (東書シリーズ2・東京書籍, 1977) ・ 「子供の言語感覚を育てる教材と学習法」 田中春美 (大, 1977, 5) ・ "Skits in English as a Second Language": Mary Elizabeth Hines (Regents)
5 - 1 -1)	<ul style="list-style-type: none"> ・ 「中学校教育機器活用法の研究 英語科編」 須々木斐子・小林一也編 (明治図書, 1974) ・ "The Language Laboratory and Language Learning" : Julian Dakin (Longman 1973) ・ 「LL 指導の理論と実践」: 羽鳥博愛 (桐原書店) ・ 英語教育の実態調査「英語教育年鑑」(開拓社, 1976)
5 - 1 -2)	<ul style="list-style-type: none"> ・ 「英語科視聴覚教育辞典」 田崎清忠他 (大修館) ・ 「教育機器の活用に重点をおいた中学校の英語指導」 都研紀要第 12 号 (1973) ・ 「LL 教授法」 AV 叢書実践編 3 : 田辺洋三 (東芝教育技法研究会'75) ・ 「英語科視聴覚教育ハンドブック」 <語学ラボラトリー> : 金田正也 (大修館, '68)
5 - 3	<ul style="list-style-type: none"> ・ 「英語科視聴覚教育ハンドブック」 <ラジオテレビ> 二神重成, 石橋健一 (大修館, '68) ・ 「ランゲージ・ラボラトリーと英語教師 <1976 年度アンケート調査より>」 LLA 関東支部 (大, '77 増刊)
6 - 1	<ul style="list-style-type: none"> ・ 学習到達度と学習意識に関する調査(国立教育研究所)「英語教育年鑑」(開拓社・1977) ・ 「評価と評定」 稲村松雄 (講座・英語教授法)(研究社 昭 45) ・ 「テスト作りのプロセス再考」 伊村元道 (東書「中学英語」No.123~5) ・ J. B Heaton, "Writing English Language Tests", Longman, 1975 ・ Randall L. Jones d Bernard Spolsky (Eds) "Testing Language Proficiency", Center for Applied Linguistics, 1975 ・ Laslie Palmer d Bernard Spolsky (Eds), "Papers on Lnuage Testing" 1967-74, Washinton DC TESOL 1975 ・ John L. D. Clark, "Foreign Language Testing : Theory

	and Practice", The Center for Curriculum Developmentl Inc, 1972
6 - 1	<ul style="list-style-type: none"> ・ Rebecca M.Valette. "Modern Language Testing", second Edition, Harcourt Brace 1977 ・ 「英語科における測定と評価の理論と実践」 稲村松雄編著 (桐原書店 1976) ・ 「テストと評価の問題点」 大友賢二 (大, 創立 25 周年記念増刊号)
7 - 2	<ul style="list-style-type: none"> ・ [注]・ TVK(テレビ神奈川,UHF42ch) 毎週月曜日 22:20 ~ 22:55 Seiko English Theater(原語放送) ・ TVK 月一金 23:00 ~ 23:30TheWorldToday(英語ニュース) ・ 東京 12 チャンネル毎週月曜日「外科医ギャノン」の原語が同時に日本短波放送から出ている
7 - 2 ・ 現場の英語教師が生きた英語を常に吸収する	<ul style="list-style-type: none"> ・ [注]・ 松下視聴覚教育研究財団(〒 105 東京都港区新橋 6-1-1), SONY LL(〒 141 東京都品川区品川 6-5-8)が催す LL 研修会 ・ LLA(語学ラボラトリー協会 大妻女子大内 03-261-9841)および LLA 関東支部(明治学院大学内 03-448-5212)が催す LL 講習会 ・ The English Journal 臨時増刊 1978
7 - 2 ・ 都研以外で LL テープ作成の指導	<ul style="list-style-type: none"> (注) 主要な世界の英語放送の資料
8 - 1	<ul style="list-style-type: none"> ・ [注] 教科書研究センター附属教科書図書館(新宿区本塩町 20-2)で教科書資料, 参考図書系一般に公開されている
8 - 2	<ul style="list-style-type: none"> ・ 英語教育の実態調査「英語教育年鑑」(開拓社,1976)
9 - 1	<ul style="list-style-type: none"> ・ 「たのしい国語英語 Speaking」:Brien Hallett, 岡野敬子 研究社
9 - 3	<ul style="list-style-type: none"> ・ 東京教育大学附属の実践
9 - 5	<ul style="list-style-type: none"> ・ 「われらの歩み」東京都中学校英語教育研究員研究集録(1969) ・ 都研教員研究生研究概要 ・ 「英語教育年鑑」<研究業績一覧>(開拓社 1974 ~ 1977) ・ 「英語教育年鑑」<英語教育研究団体一覧(付)各都道府県英語科担当指導主事一覧>(開拓社 1976 , 1977)
2(以後全体に)	<ul style="list-style-type: none"> ・ "A Survey of Applied of Linguistics": Wardburgh・R・ and Brown, D. (eds), (Univ of Michigan Press, 1976)